KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 206/83

af 27. januar 1983

om anden ændring af forordning (EØF) nr. 171/78 om særlige betingelser for ydelse af eksportrestitution for visse svinekødprodukter

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2759/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for svinekød (1), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2966/80 (2), særlig artikel 15, stk. 6, og artikel 22,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2768/75 af 29. oktober 1975 om de almindelige regler for ydelse af restitutioner ved udførsel af produkter inden for svinekødsektoren og om kriterierne for restitutionsbeløbets fastsættelse (3), særlig artikel 7, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

I henhold til artikel 15 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 2730/79 af 29. november 1979 om fælles gennemgørelsesbestemmelser for eksportrestitutioner for landbrugsprodukter (4), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 202/82 (5), ydes ingen restitution, når produkterne ikke er af sund og sædvanlig handelskvalitet; ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 171/78 (6), ændret ved forordning (EØF) nr. 1111/81 (7), er der på fællesskabsplan fastsat supplerende betingelser på grundlag af en middelkvalitet af produkterne, hvorved det hindres, at der betales restitution for produkter af ringere kvalitet;

ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 3602/82 af 21. december 1982 om fastsættelse af koefficienter for beregning af importafgifter for svinekødprodukter med undtagelse af slagtede svin, om ændring af bilaget til Rådets forordning (EØF) nr. 950/68 om den fælles toldtarif og om ophævelse af forordning (EØF) nr. 747/79 (8), er der foretaget ændringer af såvel toldpositionernes ordlyd som af beskrivelsen af de produkter, der henhører under positionerne; bilag I til forordning (Eøf) nr. 171/78, der omfatter en række produkter, for hvilke der betales restitution, bør derfor ændres i overensstemmelse hermed;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomiteen for Svinekød —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

I bilag I til forordning (EØF) nr. 171/78 affattes varebeskrivelsen for pos. ex 16.02 B III a) 2 aa) 11 og 22 således:

»11. Skinke eller kam (uden nakke), og stykker deraf

22. Nakke eller bov, og stykker deraf«.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 1. februar 1983.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 27. januar 1983.

På Kommissionens vegne

Poul DALSAGER

Medlem af Kommissionen

(1) EFT nr. L 282 af 1. 11. 1975, s. 1.
(2) EFT nr. L 307 af 18. 11. 1980, s. 5.
(3) EFT nr. L 282 af 1. 11. 1975, s. 39.
(4) EFT nr. L 317 af 12. 12. 1979, s. 1.
(5) EFT nr. L 21 af 29. 1. 1982, s. 23.
(6) EFT nr. L 25 af 31. 1. 1978, s. 21.
(7) EFT nr. L 117 af 29. 4. 1981, s. 7.
(8) EFT nr. L 376 af 31. 12. 1982, s. 23.